

拖拉机基础零件的技术条件

苏联乌克兰农业机械化电气化科学研究所编

1977

农业出版社

拖拉机基础零件的技术条件

苏联乌克兰农业机械化
电气化科学研究所 编

周允经 高宏鈞 譯

МИНИСТЕРСТВО СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА УССР
УКРАИНСКИЙ НАУЧНО-ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ ИНСТИ-
ТУТ МЕХАНИЗАЦИИ И ЭЛЕКТРИФИКАЦИИ
СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА

ТЕХНИЧЕСКИЕ УСЛОВИЯ НА БАЗИСНЫЕ
ДЕТАЛИ ТРАКТОРОВ

ГОСУДАРСТВЕННОЕ ИЗДАТЕЛЬСТВО СЕЛЬСКО-
ХОЗЯЙСТВЕННОЙ ЛИТЕРАТУРЫ
УКРАИНСКОЙ ССР

Киев—1961

拖拉机基础零件的技术条件

[苏]苏联乌克兰农业机械化电气化科学研究所 编
周允经 高宏钧 译

农业出版社出版

北京老钱局一号

(北京市书刊出版业营业许可证出字第106号)

新华书店北京发行所发行 各地新华书店经售

农业出版社印刷厂印刷装订

统一书号 15144·429

1965年12月北京制型

开本 850×1168 毫米

1966年1月第一版

三十二分之一

1966年1月北京第一次印刷

字数 44千字

印数 0,001—7,500册

印张 二又十六分之一

定价 (科四) 三角

内 容 提 要

本书系统地介绍 С-80、ДТ-54、“白俄罗斯”、КД-35、
КДП-35 等几种常用拖拉机的四个基础零件的技术条件，
是根据修理厂的经验以及制造厂的资料加以研究综合，不仅
列入了标准的和允许不修的数据，还首次提出了各种极限允
许数据，同时也介绍了各种缺陷的检查方法，以正确鉴定这
些重要零件。

本书可供农机修理、使用、管理人员，设计研究人员和农
机院校师生使用。

目 录

序 言

一、气缸盖

1. 新的和修复的气缸盖的技术条件	1
2. 报废技术条件	4
3. 气缸盖的缺陷及其鉴定方法	5
1) 气门座和水套壁上的裂纹	5
2) 气缸盖贴合气缸体的表面翘曲(不平度)	5
3) 气缸盖气门导管孔表面的磨损	5
4) 气门座表面的磨损	6
5) Δ-40(Δ-35)发动机气缸盖燃烧室镶块座孔表面的磨损	7
6) 螺孔的磨损	9

二、气缸体

1. 新的和修复的气缸体的技术条件	16
2. 报废技术条件	18
3. 气缸体的缺陷及其鉴定方法	18
1) 裂纹、破损及孔洞	18
2) 加工表面翘曲(不平度)	18
3) 主轴承孔表面的磨损(尺寸增大、椭圆度和锥度)	19
4) 各主轴承孔的不同心度(各孔表面母线相互偏移)	20
5) 气缸体的气缸套支承肩台肩孔端面的磨损	23

6) 气缸体装气缸套的上、下配合环带表面母线对主轴承孔 共同中心线垂直度的偏差	25
7) 气缸体凸輪軸衬套孔表面的磨損	26
8) Δ-54 发动机气缸体挺杆导管孔、Δ-40(Δ-35)发动机挺杆孔和 КДМ-46发动机挺杆支架孔表面的磨損	27
9) 定位銷孔表面的磨損	27
10) Δ-54 和 Δ-40(Δ-35)发动机惰輪軸軸孔表面的磨損	28
11) 螺孔的磨損	29

三、变速箱壳体

1. 新的和修复的变速箱壳体的技术条件	34
2. 报废技术条件	34
3. 变速箱壳体的缺陷及其鉴定方法	39
1) 裂紋、破損及孔洞	39
2) 加工表面翹曲(不平度和不垂直度)	39
3) 軸承孔和軸承座孔表面的磨損	40
4) 变速軸孔表面的磨損	42
5) 定位銷孔表面的磨損	42
6) 螺孔的磨損	43

四、后桥壳体

1. 新的和修复的后桥壳体的技术条件	49
2. 报废技术条件	50
3. 后桥壳体的缺陷及其鉴定方法	51
1) 裂紋、破損及孔洞	51
2) 加工表面翹曲(不平度和不垂直度)	51
3) 軸承孔和軸承座孔表面的磨損	53
4) 定位銷孔表面的磨損	53
5) 螺孔的磨損	56

一、气缸盖

拖拉机新气缸盖的技术规格列于表 1。

表 1 新气缸盖的技术规格

项 目	拖 拉 机 牌 号			
	C-80	ДТ-54	“白俄罗斯”	КД和КДП-35
零件号	02202	54.01.401-1A	Д02001A	Д02001
每台拖拉机用量①	2	1	1	1
材料	铸铁 СЧ21-40	铸铁 СЧ21-40	铸铁 СЧ21-40	铸铁 ХНЧ-40
布氏硬度	179—255	179—255	179—255	190—255
净重(公斤)	68.30	87.50	49.70	49.76
气门座口直径(毫米) (图 1, 2, 3)	52	42	进气 40 排气 36	进气 36 排气 32
气门座中心距(毫米) (图 1, 2, 3)	65 ± 0.4	$70 \text{--}^{+0.15}_{-0.60}$	56 ± 0.3	56 ± 0.8
气门座圆锥面的名义 宽 度(毫 米) (图 1, 2, 3)	3.8—4.6	2.0—3.0	2.0—2.5	2.0—2.5
外形尺寸(毫米):				
长	545	805	634	634
宽	328	284	226	226
高	138	120	108	108

① 原文仅写“数量”改成现在的写法以与全书统一——译者。

1. 新的和修复的气缸盖的技术条件

1) 新气缸盖内腔不应有残余的型砂、芯砂、铁丝和其他脏物；进气和排气管道内不得有飞翅、结瘤、粘砂和其他缺陷。

不加修理仍可装用的和修复的气缸盖内腔、进气和排气通道，必

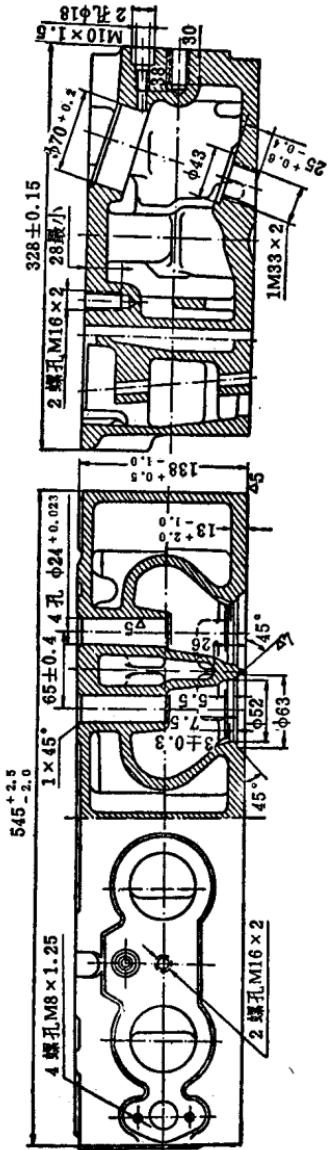


图 1 C-80 拖拉机的气缸盖

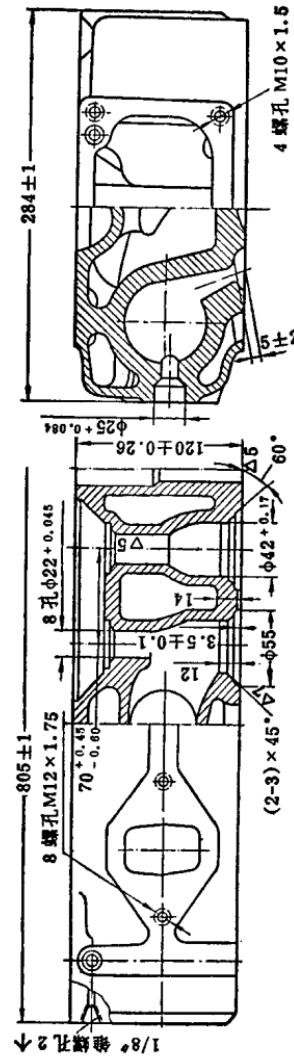


图 2 DT-54 拖拉机的气缸盖

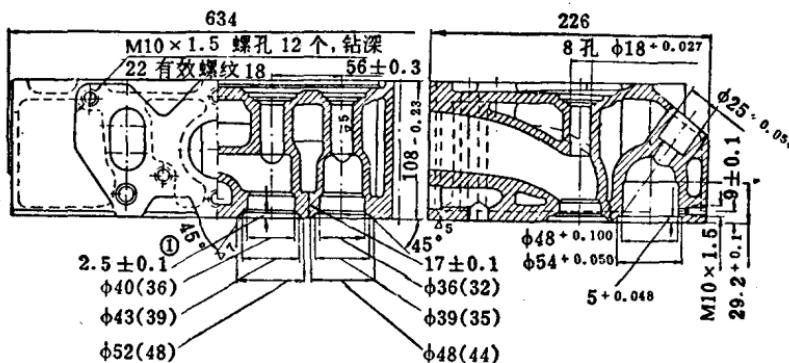


图3 “白俄罗斯”(КД和КДП-35)拖拉机的气缸盖

須清除残屑、水垢、积炭和其他沉积物。

2) 在气缸盖的非加工表面上, 允許有深度小于 1.5 毫米和最大尺寸为 5 毫米的单个气孔, 但数量不得超过 10 个。

在与气缸体贴合的表面上, 允許有个別深度小于 1.5 毫米和最大尺寸为 3 毫米的气孔, 其位置距压缩室輪廓不少于 20 毫米, 距各孔口和加工表面边缘不少于 10 毫米。其他加工表面上, 可以有单个細小气孔, 但总数不得超过 10 个。

涡流室、气門座和噴油嘴孔(在锪孔之后)的表面, 不允許有气孔。

3) 气缸盖与气缸体贴合的表面允許不平度; КДМ-46 发动机不得大于 0.05 毫米; Д-54 和 Д-40(Д-35)发动机不得大于 0.10 毫米。

4) 与气缸体贴合的表面和与气門罩帽貼合的表面之間应平行, 边端各点允許的不平行度: КДМ-46 发动机为 0.3 毫米; Д-54 发动机为 0.2 毫米; Д-40(Д-35)发动机为 0.1 毫米。

① 原文误排为 25 ± 0.1 ——译者。

5) 气門導管壓入後須銫孔，氣門座錐面在配研前對導管銫孔的
摆差：КДМ-46 及 Д-54 發動機不得大於 0.1 毫米；Д-40 (Д-35) 發
動機不得大於 0.05 毫米。

6) 銑氣門座後，該圓錐面的工作寬度，應在下列範圍內：КДМ-
46 發動機為 3.5—4.0 毫米，Д-54 發動機為 2.5—3.0 毫米，Д-40
(Д-35) 發動機為 2.0—2.5 毫米；同一氣門座的錐面寬度，相差不允
許超過 0.5 毫米。

7) 氣缸蓋應在萬能試驗台或專用設備上進行液压试驗，在 4 公
斤/厘米² 壓力下歷時 5 分鐘，不應漏水或滲水。

8) 鑲氣門座的氣缸蓋，均應符合上述技術條件。

2. 报廢技术条件

氣缸蓋在下列情況下予以報廢：

1) 壓縮室處有裂紋或破損 (КДМ-46 發動機預燃室漏水時不
報廢氣缸蓋，但應換用新預燃室)；

2) 裂紋通過氣門導管孔；

3) 裂紋通過氣缸蓋螺柱孔，相鄰孔兩個以上，不相鄰孔 4 個以
上；

4) 裂紋出現在焊補過的任何部位；

5) 兩個以上的氣門座橫堤上出現裂紋；

6) 水套壁上裂紋總長：КДМ-46 發動機大於 200 毫米，Д-54 發
動機大於 300 毫米，Д-40 (Д-35) 發動機大於 250 毫米；

7) 工廠製造的新氣門，其盤部在任一個氣門座內對氣缸蓋 (貼
合氣缸體) 平面的下沉量 (銑氣門座之前)：КДМ-46 發動機大於 6.5
毫米，Д-54 發動機大於 3.0 毫米，Д-40 (Д-35) 發動機大於 2.5 毫
米，同時 КДМ-46 發動機的氣缸蓋高度 (圖 1) 小於 135 毫米，Д-54
發動機的氣缸蓋高度 (圖 2) 小於 118 毫米，Д-40 (Д-35) (圖 3) 發

动机的气缸盖高度小于 106 毫米。

3. 气缸盖的缺陷及其鉴定方法

1) 气门座和水套壁上的裂纹

裂纹是用一般检验，用放大镜检视，以及用液压试验的方法（用万能试验台或专用设备）发现的。

气缸盖用水压试验，在 4 公斤/厘米²压力下历时 5 分钟，不允许漏水或渗水。

2) 气缸盖贴合气缸体的表面翘曲（不平度）

用 1000×50 毫米的铸铁检验平尺和厚薄规（片厚 0.05—1 毫米的 5 号厚薄规）测定气缸盖贴合表面的翘曲（表 2），翘曲度由气缸盖与检验平尺之间的最大间隙来确定。

上平面和纵侧加工表面的极限翘曲度，不应超过 0.3 毫米。

表 2 气缸盖贴合气缸体表面的翘曲度

发动机牌号	气缸盖全长上的表面不平度（毫米）		
	标准值（最大）	允 许 值	极 限 值
КДМ-46	0.05	0.10	0.20
Д-54	0.10	0.15	0.25
Д-40(Д-35)	0.10	0.15	0.25

3) 气缸盖气门导管孔表面的磨损

用 500 克重的铜锤敲击检查气门导管在气缸盖上的配合；配合不允许松动。

用内径千分尺（测量范围为 18—35 毫米）在孔长中部的两个相互垂直平面上测量孔径，将测得的数值与标准孔径比较而求出其磨损值。

气缸盖气门导管孔的尺寸与配合列于表 3。

表 3 气缸盖气门导管孔尺寸与配合的标准值、允许值和极限值(毫米)

发动机牌号	标准值		允许值		极限值	
	尺寸	间隙(+) 公盈(-)	尺寸	间隙(+) 公盈(-)	尺寸	间隙(+) 公盈(-)
КДМ-46	$24^{+0.028}$	-0.062 -0.016	24.030	-0.009	24.04	0.00
Д-54	$22^{+0.045}$	-0.095 -0.005	22.045	-0.005	22.05	0.00
Д-40(Д-35)	$18^{+0.027}$	-0.048 -0.002	18.027	-0.002	18.03	0.00

4) 气门座表面的磨损

气门座表面的磨损，可用工厂制造的新气门的盘部对气缸盖平面的沉入量来衡量。此沉入量可用深度千分尺或深度千分表检查测定(图 4)。

各种气门的沉入量列于表 4。

气门盘部端面突出气缸盖平面，不得大于 0.1 毫米。

铣气门座之后，其圆锥面上(图 5, A)和气门盘部锥面上(图 5, B)应配研出一条

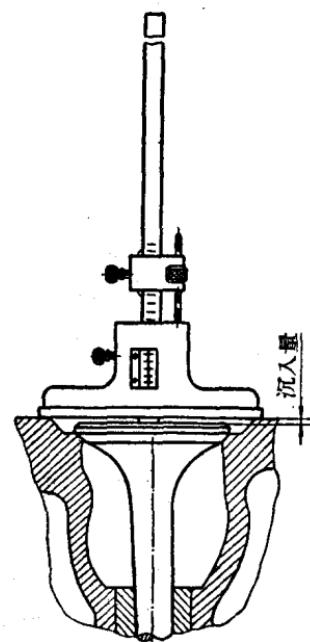


图 4 气门沉入量的测量图

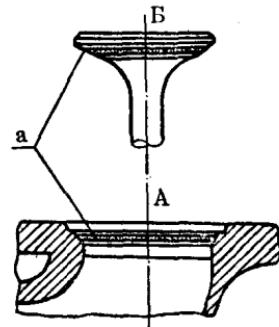


图 5 研磨后的气门座和气门

表 4 气门在气缸盖气门座内沉入量的标准值、允许值和极限值(毫米)

发动机牌号	标准值 (最大)	允许值 (铣气座后)	极限值
КДМ-46	3.0	5.5	7.0
Д-54	1.0	2.5	3.5
Д-40(Д-35)	0.6	2.0	3.0

平滑无光泽的环带, 其宽度: КДМ-46 发动机为 3—4 毫米, Д-54 发动机为 2—3 毫米, Д-40(Д-35)发动机为 1.5—2.5 毫米。气门座和气门的研磨带不允许中断, 气门的研磨带上不允许有凹槽; 同一气门座的研磨带宽度, 相差不得超过 0.5 毫米。气缸盖气门座和气门盘部的研磨表面应光洁, 无刻痕和擦伤。气缸盖的气门座和气门盘部的研磨质量用煤油注入检查, 試驗时历时 3 分钟, 煤油不得从气门和气门座之间渗漏。

5) Д-40(Д-35)发动机气缸盖燃烧室镶块座孔表面的磨损

燃烧室镶块座孔(图 6), 可分别用游标卡尺(精度 0.05 毫米)和深度尺(精度 0.02 毫米)检查测定其直径和深度, 以确定其磨损。

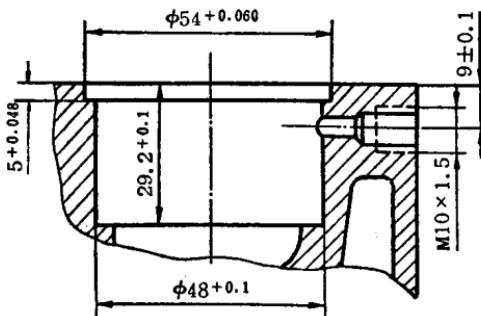


图 6 Д-40(Д-35)发动机气缸盖燃烧室镶块座孔的尺寸

鑲块台肩孔尺寸及其配合特征列于表 5。

表 5 鑲块台肩孔尺寸与配合的标准值、允许值和极限值(毫米)

项 目	标 准 值		允 许 值		极 限 值	
	尺 寸	间隙(+) 公差(-)	尺 寸	间隙(+) 公差(-)	尺 寸	间隙(+) 公差(-)
台肩孔深度	$5+0.048$	-0.012 -0.110	5.05	-0.01	5.10	-
台肩孔直径	$54+0.060$	+0.300 +0.140	54.20	+0.45	54.80	+0.75

鑲块外平面应凸出气缸盖平面 0.012—0.110 毫米(图 7)。鑲块台肩和气缸盖台肩孔之間的安装间隙，每边应在 0.07—0.15 毫米范围内；鑲块在气缸盖座孔內不允许紧配合。

鑲块挡钉不得使鑲块压住台肩孔壁，即挡钉端头和鑲块壁之間的间隙不允许小于 0.5 毫米(图 7)。挡钉的密封锥体应将通口紧密封闭，防止气体窜出烧坏螺紋部分。鑲块本体圆柱部分和气缸盖座孔之間的间隙，每边应有 0.3—0.4 毫米；鑲块頂面和气缸盖之間的间隙应为 0.3—0.6 毫米(图 7)。

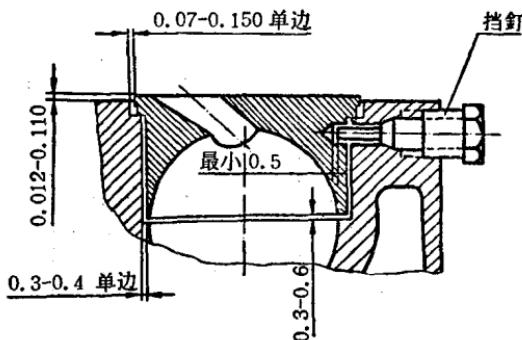


图 7 Δ-40(Δ-35)发动机气缸盖燃烧室鑲块的配合尺寸

6) 螺孔的磨损

螺柱(上端螺纹完好者)和螺栓在气缸盖螺孔中的牢配合和密配合,可用小锤敲击予以检查。螺柱(螺栓)对气缸盖贴合表面的不垂直度,可用角尺和厚薄规测定。

气缸盖螺孔磨损时,敲击所装的螺柱或螺栓会发出颤动声响,磨损值可根据螺纹塞规或工厂制造的新标准螺柱(螺栓)离气缸盖表面最远端的摆幅判断,摆幅可利用带有万能支架的千分表(图8)测量。

螺柱和螺栓的摆幅列于表6。

表 6 与气缸盖密配合及牢配合的螺柱和螺栓离气缸盖最远端的摆幅的标准值、允许值和极限值

气缸盖螺孔名称	配合螺柱和螺栓的代号	螺纹尺寸 规 格	螺柱(螺栓)在螺孔内的摆幅(毫米)		
			标准值	允许值	极限值
КДМ-46					
摇臂轴支座螺柱孔	29314	M16×2	0.06	0.30	1.0
进气歧管和排气歧管螺柱孔	29323	M16×2	0.00	0.30	1.0
Д-54					
摇臂轴支座螺柱孔	54.01.448	M12×1.75	0.06	0.30	1.0
进气歧管和排气歧管螺柱孔	ЦИИЧ ^① -M12×80 ЦИИЧ-M12×35	M12×1.75 M12×1.75	0.00 0.00	0.30 0.20	0.7 0.5
喷油嘴螺柱孔	ЦИИЧ-M10×50	M10×1.5	0.00	0.10	0.2
发电机支架螺栓孔	БНП-M12×60 БНП-M12×35	M12×1.75 M12×1.75	0.00 0.00	0.30 0.25	0.8 0.6
Д-40(Д-35)					
摇臂轴螺柱孔	Д02015	M12×1.75	0.05	0.3	0.9
喷油嘴螺柱孔	Д02070	M10×1.5	0.00	0.25	0.7
进气歧管和排气歧管螺柱孔	ЦИПЧ-1 M10×30	M10×1.5	0.00	0.25	0.7
节温器壳体螺栓孔	БНП ^② -M10×25	M10×1.5	0.00	0.20	0.6

① 原文误写为“ЦИПЧ”——译者。

② 原文漏排螺栓代号“БНП”——译者。

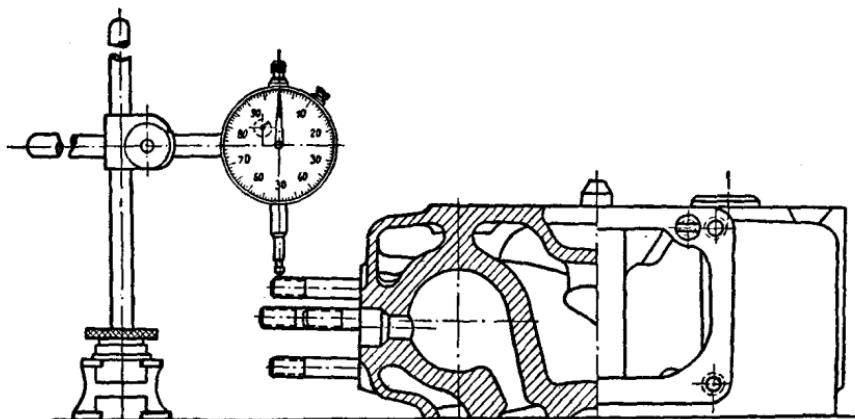


图 8 密配合螺柱孔磨损值的测定

气缸盖的滑配合和动配合螺孔（大部分为螺栓连接）磨损时，可根据螺纹塞规或工厂制造的新螺栓（螺钉）^①在螺孔内的轴向窜量（游隙）确定。检查用螺栓擦入气缸盖的深度，应等于被检查螺孔直径的1.3倍。螺栓的轴向窜量利用带有万能支架的千分表测量。

检查用螺栓的轴向窜量列于表7。

表 7 与气缸盖滑配合和动配合的螺栓（螺钉）
轴向窜量的标准值、允许值和极限值

气缸盖螺孔名称	配合螺栓和 螺钉的代号	螺纹尺寸 规 格	检查用螺栓在螺孔内的轴向窜量 (游隙)(毫米)		
			标准值	允许值	极限值
КДМ-46					
出水管及罩帽的螺栓孔	2811	M10×1.5	0.06	0.15	0.30
预燃室螺钉孔	35209	M10×1.5	0.06	0.10	0.25

① 原文误写为“螺柱”——译者。

(續)

气缸盖螺孔名称	配合螺栓和 螺钉的代号	螺纹尺寸	检查用螺栓在螺孔內的轴向窜量 (游隙)(毫米)		
			规 格	标 准 值	允 许 值
Д-54					
气缸盖气门罩帽螺栓孔	БНП-M10×100	M10×1.5	0.06	0.10	0.25
气缸盖出水管和检视口盖螺栓孔	БНП-M10×30	M10×1.5	0.06	0.10	0.25
吊环螺孔	54.01.418	1M18×1.5	0.08	0.15	0.25
Д-40(Д-35)					
燃烧室模块挡钉孔	Д 02028	M10×1.5	0.06	0.10	0.20
出水管螺栓孔	БП-M8×20	M8×1.25	0.06	0.10	0.20

气缸盖各贴合表面上螺孔处的金属凸起, 可用检验平尺(或检查平板)和厚薄规测定; 不允许有高于 0.05 毫米的金属凸起。